

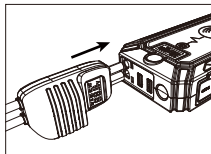
della batteria del veicolo.

- Quando si collegano le pinze di avviamento intelligenti ai terminali della batteria, assicurarsi che i denti di rame su entrambi i lati delle pinze siano in buon contatto con i terminali. Migliore è il collegamento, più facile è avviare il veicolo.

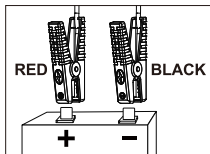
Nota: Prima di regolare le pinze, occorre sempre scollegare prima l'Avviatore d'emergenza, in questo modo, si possono evitare eventuali scintille minori.

Come avviare un'auto

Passaggio 1: Inserire completamente la spina dei morsetti della batteria nell'avviatore di emergenza. Il display LED del morsetto intelligente mostra . Altrimenti, controllare la seguente tabella di stato dei morsetti intelligenti.clamps status table.

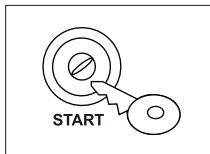


Passaggio 2: Collegare il morsetto rosso all'elettrodo positivo (+) della batteria dell'auto e il morsetto nero a quello negativo (-). Il display a LED del morsetto intelligente mostra la tensione . Normalmente la tensione è compresa tra 10 V e 16,8 V, quindi è possibile continuare il passaggio successivo.

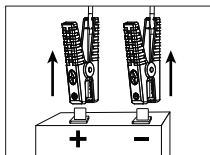


Passo 3: Accendere il veicolo.

Se l'auto non viene avviata con successo quando viene avviata con l'Avviatore d'emergenza per la prima volta, scollegarlo dalla batteria dell'auto, attendere almeno 30 secondi e ricollegare l'Avviatore



Passo 4: Quando il veicolo è acceso, rimuovere il cavo dell'avviatore dalla batteria del veicolo.

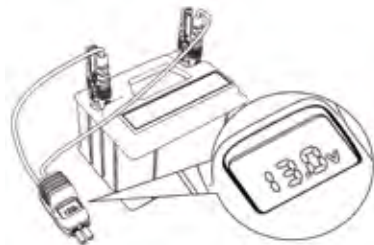


Descrizione del display LED Smart Clamp

Stato	Descrizione	Spettacolo di display a LED	Cicalino
Pausa	Normale.		
Rilevamento della tensione della batteria	Normale. (Quando il morsetto intelligente è collegato alla batteria dell'auto, mostra la tensione corrente della batteria dell'auto)		
Uso eccessivamente limitato	Usa l'avviatore di emergenza troppe volte in poco tempo, scollegalo e usalo in seguito.		
Malfunzionamento della connessione	Ricollegare il morsetto all'avviatore di emergenza. Mantieni l'intervallo per più di 60 secondi per l'avvio continuo.		Beep a lungo
Sovratensione	La tensione della batteria dell'avviamento di emergenza è troppo alta, non utilizzarla. La tensione della batteria dell'auto potrebbe essere 24V.		Beep a lungo
Basso voltaggio	La tensione della batteria dell'avviamento di emergenza è troppo bassa, non utilizzarla. Riprova dopo la ricarica completa. Quando la tensione della batteria è inferiore a 14 V, emetterà un allarme.		Suona una volta al secondo

Surrisaldare	La temperatura dell'avviatore di emergenza è troppo alta, per favore non usarla. Überhitzen Riprova dopo il raffreddamento.		Suona una volta al secondo
Ricarica inversa	La batteria dell'auto sta caricando l'avviamento di emergenza, scollegarli.		Suona una volta al secondo
Corto circuito	Il morsetto rosso e il morsetto nero sono fissati insieme, scollegarli.		Suona una volta al secondo
Polarità inversa	I morsetti rosso / nero sono collegati al contrario ai poli positivo / negativo della batteria dell'auto, ricollegarli.		Suona una volta al secondo

Utilizzare morsetti intelligenti per rilevare la tensione in tempo reale della batteria dell'auto



Collegare il morsetto rosso all'elettrodo positivo (+) della batteria dell'auto e il morsetto nero a quello negativo (-) e non è necessario collegarli all'avviatore di emergenza. Gli Smart Clamps possono rilevare la tensione in tempo reale della batteria dell'auto.

La descrizione del display LED del morsetto intelligente durante il rilevamento della tensione

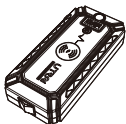
Gamma di tensione	Stato della batteria dell'auto
>12V	Normale
9-12V	Debole
3-9V	Cattivo
<3V /Nessuna tensione visualizzata	Morto (Danneggiato)

Indicazioni di sicurezza

Attenzione: Leggere tutte le istruzioni e le avvertenze prima di utilizzare il prodotto. Un uso improprio del prodotto potrebbe causare danni o surriscaldamento al prodotto, smog tossico, incendio o esplosione, in tal caso, noi non ci assumiamo alcuna responsabilità.

- Occorrere leggere attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare l'Avviatore d'emergenza.
- Non immergere mai l'Avviatore d'emergenza in acqua né esporlo a pioggia o umidità.
- Non aprire o smontare l'Avviatore d'emergenza in quanto si potrebbero causare danni.
- Non esporre l'Avviatore d'emergenza a fuoco, alte temperature o liquidi infiammabili.
- Utilizzare o caricare il prodotto a temperatura di $-20^{\circ}\text{C} \sim +75^{\circ}\text{C}$.
- Quando si collegano le pinze di avviamento, fare attenzione a non collegare la pinza di avviamento rossa al polo negativo (-) della batteria del veicolo, né collegare la pinza di avviamento nera al polo positivo (+) della batteria del veicolo.
- Non aprire l'Avviatore d'emergenza per sostituire la batteria integrata.
- Dopo l'uso, si deve scollegare il cavo dall'Avviatore d'emergenza e riportarlo separatamente.
- Per proteggere il prodotto, il livello di carica della batteria dell'Avviatore d'emergenza non deve superare il 75% prima di avviare l'auto.
- Tenerlo lontano dalla portata dei bambini e collocarlo in un luogo fuori dalla portata dei bambini.
- Non inserire alcun oggetto estraneo in nessuna porta di input o di output.
- Evitare che i denti metallici della pinza di avviamento nera vengano in contatto con i denti metallici della pinza di avviamento rossa.
- Controllare il livello di carica della batteria dell'Avviatore d'emergenza almeno ogni tre mesi e caricare tempestivamente l'Avviatore d'emergenza.

パッケージ内容



ジャンプスターター



ジャンプスターター
ケーブル



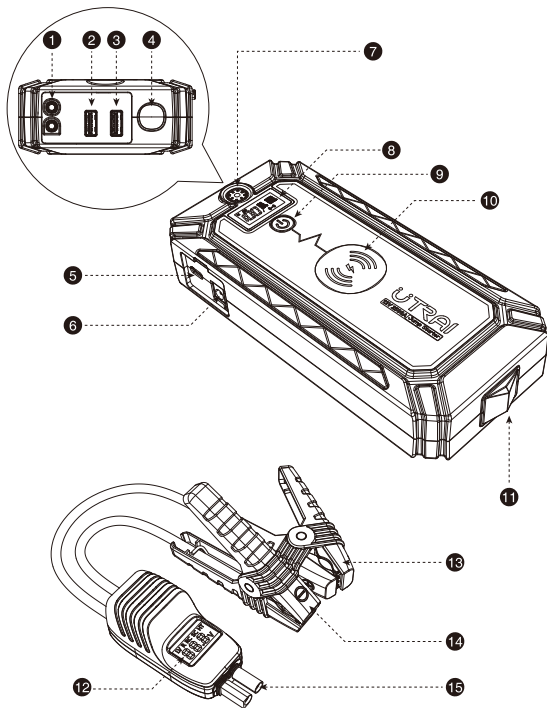
USB- type Cケーブル



収納ケース



取扱説明書



	名称	機能
1	EC5出力ポート	スマートクランプをジャンプスターターポートに挿入する。
2	USB出力ポート1	スマートフォン、タブレット、カメラなどを充電します。
3	USB出力ポート2	スマートフォン、タブレット、カメラなどを充電します。
4	LED懐中電灯	正常、SOS、警告およびオフ。
5	Type-C入出力ポート	ジャンプスターターまたはその他のデバイスを充電します。
6	DC出力ポート	デバイスを充電します。
7	コンパス	方位測定。
8	液晶ディスプレイ画面	ジャンプスターターのバッテリー状態を表示する。
9	電源スイッチ	ボタンを押して、残りの容量を表示します。 他のデバイスを充電する前にボタンを押してください。 ボタンを長押しして、LEDライトをオン/オフに切り替えできます。 LEDライトがオンになったら、もう一度ボタンを短押しすると、LEDライトモードを変更できます。
10	ワイヤレス充電パッド	ワイヤレス充電を対応できるデバイスを充電します。
11	緊急脱出ハンマー	安全ハンマー 車など用。
12	LEDディスプレイ画面	ジャンプスターターの作動状態を表示。
13	レッドクランプ	カーバッテリーのプラス端子に接続します。
14	黒クランプ	カーバッテリーのマイナス端子に接続します。
15	スマートクランププラグ	プラグをジャンプスターターに完全に挿入します。

商品特徴

電池循環利用寿命	1000回以上
ピーク電流	2500A
起動出力電圧	12V
Type-C 入力/出力電圧	5V/3A
USB端子1出力電圧(QC3.0)	5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
USB端子2 出力電圧	5V/2.1A
DC出力	12V-16V/10A
ワイヤレス充電	10W
ガスエンジン定格	8.0Lまで
ディーゼルエンジン定格	7.0Lまで
動作温度	-20℃~+75℃
充電時間	6h-7h(5V/2A)
サイズ	200mm * 92mm * 37mm

利用方法

ジャンプスターター本体に充電する(入力)

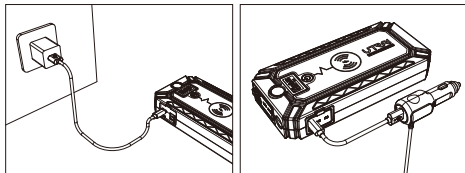
• 自宅で充電するとき:

1. USBケーブルをUSB充電出力またはUSB 2A ACアダプタ(別売)に接続します。
2. Type-Cポートをジャンプスターターに接続します。

• 車で充電するとき:

1. カーアダプター(別売)をソケットに差し込みます。
2. Type-Cポートをジャンプスターターに接続します。

ご注意:長時間使用しない場合は、3ヶ月ごとに充電を行ってください。



• LCDディスプレイの表示方法:

1. ジャンプスターターを充電すると、「IN」の文字が点灯し、パワーパーセンテージの統一桁が点滅します。完全に充電されると点滅が停止し、10秒後にLCDディスプレイが自動的にオフになります。
2. 充電中に充電器のプラグを抜くと、LCDディスプレイはすぐに消灯します。

スマホなどのデバイスに充電する(出力)

ジャンプスターターには、ユニットの側面に2つのUSBポートと1つのType-C充電ポートが付属しています:

- USB / Type-CケーブルをジャンプスターターのUSB / Type-C出力ポートに接続します。
- スマホやタブレットなどデバイスに接続すると、最大3台デバイス同時に充電でき、充電にかかる時間は大幅に短縮できます。
- ジャンプスターターをオンにして充電を開始してください。

ワイヤレス充電

1. 電源ボタンを押してジャンプスターターの電源を入れます。ジャンプスターターに電源を入れると、(⦿)というアイコンが点滅します。
2. モバイルデバイスをワイヤレス充電パッドの上に上向きに置き、LCDスクリーン(⦿)が常時点灯されるまでモバイルデバイスをゆっくり動かします。

・デバイスが充電時している時のLCDスクリーンの表示方:

1. LCDスクリーンには、現在のバッテリーの残量 (%)と「OUT」文字が表示されます。



2. USB1ポートが動作している場合、LCDスクリーンには、「USB1」と「5V3.0A」/「9V2.0A」/「12V 1.5A」が表示されます。



3. USB2ポートが動作している場合、LCDスクリーンには、「USB2」が表示されます。



4. Type-Cポートが動作している場合、LCDスクリーンには、「USB-C」表示されます。



5. バッテリーの残量が5%未満になると、LCDスクリーンに表示される数値が点滅し始めます。バッテリーの残量がなくなると自動的にシャットダウンします。

6. 操作がない場合、LED液晶画面は30秒後にオフになり、スリープモードに入ります。

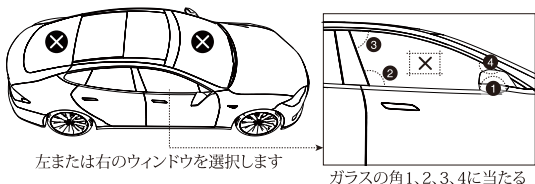
照明機能

1. 懐中電灯のオン/オフを切り替えるには、電源ボタンを3秒間押し続けます。
2. 懐中電灯モードで、電源ボタンを押して4つのモード(通常、SOS、ストロボ、オフ)から切り替えます。

安全ハンマー

車両から脱出するのに役立つ重要な安全ツールです。

左または右の窓の角を叩きましょう。ハンマーに当たる時、フロントガラスとバッグガラスの表面にひびが入ります。



ジャンプスターターで車を始動させる

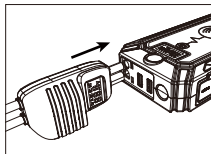
Jstar 4ジャンプスターター一台でバッテリー上がりを瞬間に解決します
操作を開始する前に、いくつかの注意を払ってください。

- 製造元には車両に関連した特定の手順や注意事項があるため、最初にオーナーズマニュアルをお読みください。
- 始動する前に、必ず車内のすべての電子機器(ラジオ、照明など)の電源を切ってください。
- 乾いた、換気のよい場所にいることを確認してください。囲まれた場所では絶対に車両を始動しないでください。
- 製品本体の装置、付属品、車両のバッテリーから湿気を取り除きます。濡れているときは絶対に車両を始動させないでください。
- 最適な導電性を確保するために、車両のバッテリーポートが汚れていないことを確認してください。
- ジャンプスタートケーブルを接続する前に、車両のバッテリーのプラス(+、赤)とマイナス(-、黒)を正しく識別してください。
- ジャンプスタートケーブルを使用するときは、黒いクリップの金属歯が赤いクリップの金属歯に触れないようにしてください。
- ジャンプスタートケーブルを接続する際は、プラスマイナスの接続を間違えないでください。(+)、(-) (逆に接続すると本製品または、車体の破損する恐れがあります。)
- クリップをバッテリー端子に接続するときは、クリップの両側の銅の歯が端子にしっかりと接触していることを確認してください。接続が良くなればなるほど、車両の始動が順調になります。

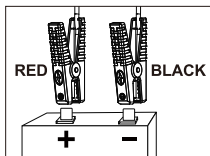
ヒント: クリップを調整するときは、必ず最初にジャンプスターターを取り外してください。これは火花を防ぐことができます。

車をジャンプスタートする方法

1. バッテリークランプのプラグをジャンプスターターに完全に挿入します。スマートクランプのLEDディスプレイに **[1.1.1]** が表示されます。それ以外の場合は、次のスマートクランプステータステーブルを確認してください。

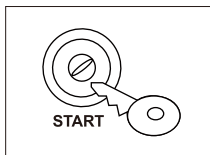


2. 赤のクランプを自動車のバッテリーの正極(+)に接続し、黒のクランプを負極(-)に接続します。スマートクランプのLED表示電圧 **[13.0v]** を示します。通常、電圧は10Vから16.8Vの間であり、次のステップに進むことができます。

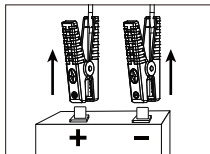


3. ジャンプスタートを行います。

一回目でエンジンがすぐにかからない場合、車のバッテリーからジャンパーケーブルを外し、少なくとも30秒間隔をあけてから再始動してください。



4. エンジンが始動すると、30秒以内クリップを外してください。

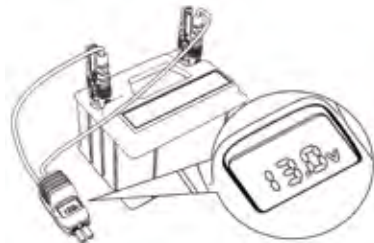


スマートクランプLEDディスプレイの説明

状態	説明	LEDディスプレイ イショー	ブザー
待機する	正常		
バッテリー電圧 検出	正常。(スマートクランプがカーバッテリーに接続されている場合と現在のカーバッテリー電圧が表示されます)		
過度に制限された使用	ジャンプスターターを短時間で何度も使用する場合、切断して後で使用してください。		
接続不良	クランプをジャンプスターターに再接続してください。連続ジャンプを開始するには、間隔を60秒以上維持してください。		長いビープ音
過電圧	ジャンプスターターバッテリーの電圧が高すぎます。使用しないでください。車のバッテリーの電圧は24Vかもしれません。		長いビープ音
低い電圧	ジャンプスターターバッテリーの電圧が低すぎます。使用しないでください。完全に充電してから再試行してください。電池電圧が14Vより低いとき、それは警報します。		1秒に1回ビープ音を鳴らす

オーバーヒート	ジャンプスターターの温度が高すぎますので、使用しないでください。		1秒に1回ビープ音を鳴らす
逆充電	カーバッテリーがジャンプスターターを充電しています。接続を外してください。冷却後、再試行してください。		1秒に1回ビープ音を鳴らす
短絡	赤いクランプと黒いクランプは一緒にクリップされています。切り離してください。		1秒に1回ビープ音を鳴らす
逆極性	赤/黒クランプは、カーバッテリーのプラス/マイナス極に逆に接続されています。再接続してください。		1秒に1回ビープ音を鳴らす

スマートクランプを使用して、カーバッテリーのリアルタイム電圧を検出します



赤いクランプを車のバッテリーの正極(+)に接続し、黒いクランプを負極(-)に接続します。それらをジャンプスターターに接続する必要はありません。スマートクランプは、どこでも車のバッテリーのリアルタイム電圧を検出することができます。

電圧検出時のスマートクランプLEDディスプレイの説明

電圧範囲	カーバッテリー状態
>12V	ノーマル
9-12V	弱い
3-9V	悪い
<3V / 電圧は表示されません	損傷

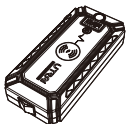
使用上のご注意

ヒント:この製品を使用する前に、マニュアルをお読みください。この製品を不適切に使用すると、製品の損傷、過熱、有毒なフューム、火災または爆発の原因となることがあります。また、会社はその責任を負いません。

- 本商品を利用する前に、ちゃんとマニュアルをお読みください。
- ジャンプスターターを水に浸したり、雨や湿気にさらさないでください。
- ジャンプスターターを開いたり、取り外したりしないでください。破損する恐れがあります。
- ジャンプスターターを火、熱または可燃性の液体にさらさないでください。
- -20℃～+ 75℃の温度で使用、または本製品に充電可能です。
- ジャンプスタートケーブルを接続する際は、プラスマイナスの接続を間違えないでください。(逆に接続すると本製品または、車体の破損する恐れがあります。)
- ジャンプスターターの内部を開かないでください。
- 使用後は必ずジャンプスターターからケーブルを切り離して保管してください。
- 車を始動する前にジャンプスターターのバッテリー容量が75%を超えていることを確認してください。
- 子供の手の届かないところに保管してください。
- 異物を入力または出力に挿入しないでください。
- 本製品のジャンプスタートケーブルの赤と黒のケーブルを接触(ショート)させないでください。
- 長時間使用しない場合は、3ヶ月ごとに充電を行ってください。

Embalaje Incluido

Español



Arrancador de coche



Abrazaderas inteligentes



USB a cable tipo C

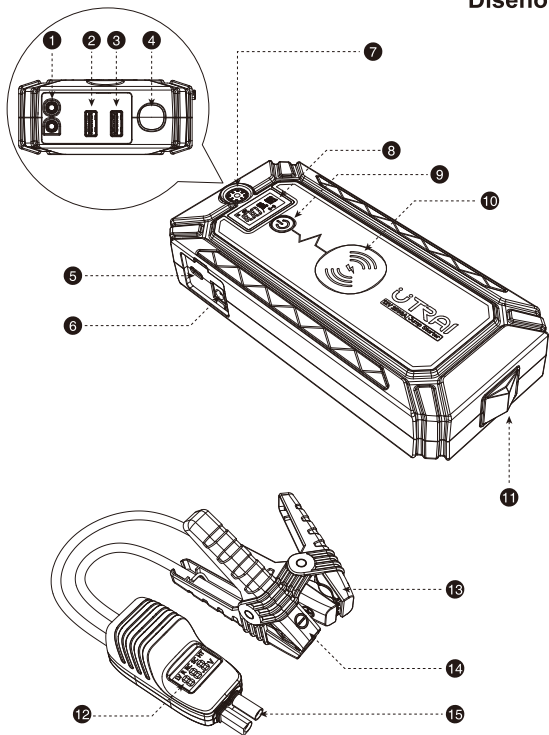


Estuche de transporte



Manual de usuario

Diseño



	Función	Operación
1	Puerto de Salida EC5	Inserte la abrazadera inteligente en el puerto del arrancador de salto.
2	Puerto de Salida USB 1	Cargue su teléfono, tableta, cámara, etc.
3	Puerto de Salida USB 2	Cargue su teléfono, tableta, cámara, etc.
4	Linterna LED	Normal, SOS, Estroboscópico y APAGADO.
5	Puerto de entrada / salida tipo C	Cargue el arrancador de batería u otros dispositivos.
6	Puerto de salida DC	Cargue sus dispositivos.
7	Brújula	Dirección.
8	Pantalla de Visualización LCD	Muestra el estado de la batería del arrancador auxiliar.
9	Botón de Encendido	•Presione el botón para mostrar la capacidad restante. •Presione el botón antes de cargar otros dispositivos. •Mantenga presionado el botón para encender / apagar la linterna. •Cuando la linterna se encienda, presione el botón para cambiar el modo de linterna LED.
10	Almohadilla de carga inalámbrica	Cargue sus dispositivos que admiten carga inalámbrica.
11	Martillo de seguridad	Herramienta de seguridad esencial, rompeventanas.
12	Pantalla de Visualización LED	Muestra el estado de funcionamiento del arrancador.
13	Abrazadera Roja	Conecte al terminal positivo de la batería del automóvil.
14	Abrazadera Negra	Conecte al terminal negativo de la batería del automóvil.
15	Enchufe de Abrazadera Inteligente	Inserte el enchufe completamente en el arrancador.

Especificaciones

Vida del ciclo de la batería	≥1000 veces
Corriente pico	2500A
Car Jump Start Salida	12V
Entrada / salida tipo C	5V/3A
Salida USB1(QC3.0)	5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A
Salida USB2	5V/2.1A
Salida DC	12V-16V/10A
Carga inalámbrica	10W
Clasificación del motor de gas	hasta 8.0L
Clasificación del motor diesel	hasta 7.0L
Temperatura de funcionamiento	-20℃~+75℃
Tiempo de carga	6h-7h(5V/2A)
Tamaño de unidad (L * W * H)	200mm * 92mm * 37mm

Manual de operaciones

Cargando tu Jump Starter

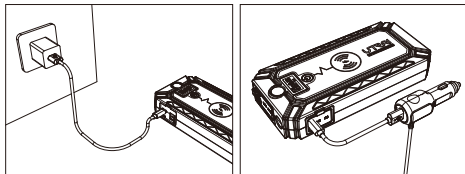
• En casa:

1. Conecte el cable USB a la salida de carga USB o cualquier adaptador de pared USB 2A (no incluido).
2. Conecte el puerto Tipo-C al Jump Starter.

• En auto:

1. Enchufe el adaptador para automóvil (no incluido) en el zócalo.
2. Conecte el puerto Tipo-C al Jump Starter.

NOTA: Se recomienda recargar Jump Starter cada 3-4 meses para mantener la eficiencia y prolongar la vida útil de la batería interna, incluso si la unidad no se ha utilizado.



• Cómo muestra la pantalla LCD:

1. Al cargar el arrancador auxiliar, el carácter "IN" se ilumina y el dígito de unidad del porcentaje de potencia parpadea. Dejará de parpadear después de que esté completamente cargado y la pantalla LCD se apagará automáticamente después de 10 segundos.
2. Si el cargador se desenchufa durante la carga, la pantalla LCD se apagará inmediatamente.

Carga de sus teléfonos inteligentes o cualquier otro dispositivo

Su arrancador viene con 2 puertos de carga USB y 1 tipo C ubicados en el costado de la unidad:

- Conecte el cable USB / Type-C en los puertos de salida USB / Type-C de su arrancador auxiliar.
- Conéctelo a su teléfono, tableta u otros dispositivos que desee cargar. Puede cargar 3 dispositivos al mismo tiempo.
- ¡Encienda su Jump Starter para comenzar a cargar!

Carga inalámbrica

1. Presione el botón de encendido para activar el arrancador de salto, (ⓘ) parpadeará.
2. Coloque el dispositivo móvil boca arriba en la plataforma de carga inalámbrica, mueva el dispositivo móvil lentamente hasta que aparezca (ⓘ) siempre encendida en la pantalla LCD.

• Cómo se muestra la pantalla LCD al cargar sus dispositivos:

1. La pantalla LCD muestra el porcentaje de potencia actual y el carácter "OUT".



2. Cuando el puerto USB1 está funcionando, las pantallas correspondientes son "USB1" y "5V 3.0A" / "9V 2.0A" / "12V 1.5A".



3. Cuando el puerto USB2 está funcionando, la pantalla correspondiente es "USB2".



4. Cuando el puerto Type-C está funcionando, la pantalla correspondiente es "USB-C".



5. El número comienza a parpadear cuando la energía es inferior al 5% y se apagará automáticamente si se agota la energía.

6. Cuando no haya carga, la pantalla LCD se apagará después de 30 segundos y entrará en modo de suspensión.

Linterna

1. Mantenga presionado el botón de encendido durante 3 segundos para encender / apagar la linterna.

2. En el modo de linterna, presione el botón de encendido para cambiar entre 4 modos (normal, SOS, estroboscópico, apagado).

Martillo de seguridad

Esta es una herramienta de seguridad esencial que lo ayuda a salir de los vehículos.

Elija la ventana izquierda o derecha y golpee la esquina del vidrio. El